



## Reconnaissance AEAi N° 32122

<b>Titulaire</b> Jud Bau-Stoffe + Systeme GmbH Kasernenstrasse 88a 9100 Herisau Schweiz	<b>Fabricant</b> Etex Building Performance GmbH 4021 Linz Austria
<b>Groupe</b>	223 - Obturations/passages
<b>Produit</b>	INTUMEX-CSP OBTURATION COMBINEE 100MM TUYAUX NON-INFLAMMABLE AVEC K-FLEX R90
<b>Description</b>	Obturation combinée en laine de roche (E=2x50mm, PS $\geq$ 160kg/m <sup>3</sup> ), embrasures et surfaces enduites avec INTUMEX CSP (E $\geq$ 1mm), conduites avec isolation K-FLEX R 90 (E=25mm), traversant l'ouverture continue, espace vide rempli de INTUMEX AN. Montage isolation à la paroi et au plafond: des deux côtés. Système d'obturation pour: - Tuyaux métalliques (RF1) avec isolation K-FLEX R90
<b>Utilisation</b>	Paroi: pm/pm avec poids spécifique bas Plafond: pm/pm avec poids spécifique bas Utilisation voir pages suivantes
<b>Documentation</b>	IBS, Linz: Rapport d'essai '321021701-1' (08.09.2021), Rapport d'essai '321021701-2' (08.09.2021), Rapport de classification '321021701-A' (10.09.2021)
<b>Conditions d'essai</b>	EN 1363-1; EN 1366-3
<b>Appréciation</b>	Classe de résistance au feu v. annexe
<b>Durée de validité</b>	31.12.2027
<b>Date d'édition</b>	27.04.2022
<b>Remplace l'attestation du</b>	-

Association des établissements cantonaux d'assurance incendie

Marcel Donzé

Konrad Häusler



## Domaine d'application

Le domaine d'application des obturations coupe-feu comprend le domaine d'application directe et l'extension du domaine d'application. Les règles d'évaluation du domaine d'application directe sont énumérées dans la norme EN 1366-3:2009, chapitre 13 et dans les annexes A à F. La norme EN 15882-3:2009 définit les règles relatives aux modifications admissibles du produit testé, qui constituent la base pour l'extension du domaine d'application.

Les principales extensions autorisées pour l'application sont énumérées ci-dessous. La liste n'est pas exhaustive. D'autres modifications conformément aux rapports EXAP et de classification ou à la norme EN 15882-3:2009 sont autorisées. En cas d'ambiguïté dans l'interprétation du texte ou des schémas, c'est le rapport EXAP ou le rapport de classification qui fait foi.

## CONSTRUCTION SUPPORT ET ORIENTATION

### Constructions support normalisées

Les constructions support normalisées suivantes sont attestées :

	Abréviation	Description
	pm	Paroi et plafond massifs en maçonnerie ou en béton homogène, avec poids spécifique haut. Paroi: Emin=150mm Plafond: Emin=150mm
	pm avec poids spécifique bas	Paroi et plafond massifs en béton cellulaire avec un poids spécifique bas. Paroi: Emin=150mm Plafond: Emin=150mm

### Orientation

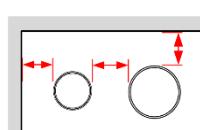
Les résultats d'essai s'appliquent exclusivement à l'orientation à laquelle les calfeutrements ont été soumis à essai, c'est-à-dire dans une paroi ou un plancher.

## OBTURATION COMBINÉE

### Taille du calfeutrement et distances

	Orientation	Construction support	Lmax [mm]	Bmax [mm]
	Paroi	pm / pm avec poids spécifique bas	1200	1200
	Plafond	pm / pm avec poids spécifique bas	1200	1200

- Les résultats d'essai obtenus en utilisant des configurations de paroi et de plancher normalisées sont valables pour toutes les tailles de calfeutrement (en termes de dimensions linéaires) inférieures ou égales à celles soumises à essai, à condition que la valeur totale des sections des traversants (incluant l'isolation) ne dépasse pas 60 % de la superficie de la trémie, que les distances de travail ne soient pas inférieures aux distances de travail minimales utilisées dans l'essai, et qu'un calfeutrement vierge de la taille maximale désirée ait été soumis à essai en plus.
- La distance entre un traversant unique et le chant de la trémie doit demeurer dans l'intervalle soumis à essai.
- La distance entre la surface des éléments séparatifs et le supportage de traversant le plus proche doit être égale à celle de l'essai, ou inférieure.



Dans la pratique, les distances de travail entre les différents types de traversant et/ou entre les traversants et le bord du calfeutrement utilisés pour l'essai doivent être appliquées.

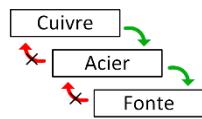


## Calfeutrement de trémie vierge

Un calfeutrement vierge n'est pas démontré.

## Tuyaux métalliques

Type de matériau de tuyau:



Les résultats des essais effectués conformément aux configurations normalisées, sur un matériau de tuyau particulier, couvrent les matériaux de tuyau dont la conductivité thermique est inférieure à celle de l'essai, sous réserve que le matériau ait un point de fusion au moins égal à celui du matériau soumis à essai ou supérieur à la température du four atteinte au temps de classement requis.

Configuration des extrémités de tuyau:

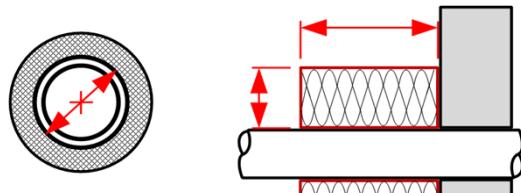
Les méthodes d'essai avec les configurations d'extrémité de tuyau U/U, C/U et U/C sont acceptées (décision de la CTC, n° 1.17).

## Tuyaux métalliques avec isolation

Tuyaux équipés d'un matériau isolant combustible :

- Un essai sur des tuyaux isolés ne couvre pas les tuyaux non isolés.
- Les épaisseurs d'isolation comprises entre les dimensions soumises à essai peuvent être utilisées.
- La longueur d'une isolation locale peut être augmentée mais ne peut pas être réduite.
- Aucune extension de la gamme des matériaux isolants de tuyau n'est permise en dehors de ceux soumis à essai.
- Si un tuyau a été soumis à essai uniquement perpendiculairement à la construction support, seules les configurations perpendiculaires sont couvertes.

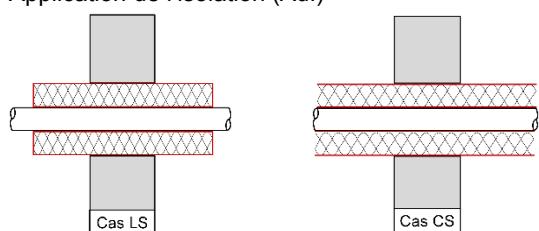
## Dimensions :



Il s'agit des dimensions minimales et maximales autorisées. Les informations détaillées concernant le domaine d'application des tuyaux métalliques et des isolations de tuyauterie se trouvent dans les attestations d'essai.

Orientation : paroi et plafond								
F	Tuyaux métalliques			Isolation				Remarque
	Type de matériau de tuyau	Ø Emin [mm]	Ø Emax [mm]	Emin [mm]	Emax [mm]	Lmin [mm]	Adl	
Isolation: L'Isolante K_FLEX R90								
EI 60	Cuivre/Acier/Fonte	0	42	25	25	475	LS	
EI 30	Cuivre/Acier/Fonte	42	88.9	25	25	475	LS	

## Application de l'isolation (Adl)



LS = local & traversant  
(local & sustained)

CS = continu & traversant  
(continued & sustained)

Une isolation locale (cas LS) couvre une isolation appliquée en continu sur le tuyau (cas CS), mais par l'inverse.



Information sur l'utilisation selon les prescriptions suisses de protection incendie AEAI

**Reconnaissance AEAI n° 32122**

**Requérant :** Jud Bau-Stoffe + Systeme GmbH

**Durée de validité :** 31.12.2027

**Date d'édition :** 27.04.2022

---

**Légende:**

F:	Résistance en feu
Adl:	Application de l'isolation
PS:	Poids spécifique
Emax / Emin	Épaisseur maximale / minimale
Lmax / Lmin	Longueur maximale / minimale
Bmax / Bmin	Largeur maximale / minimale
Ømax / Ømin	Diamètre maximale / minimale
Ø Emax / Ø Emin	Diamètre extérieur du tuyau maximale / minimale